

## Balio Sruogos atvirlaiškis Albinui Rimkai, 1921-11-12, iš Miuncheno - į Frankfurtą prie Maino

Iš Lietuvos aš I lapkr.

Herrn Albinas Rimka  
Frankfurt / M  
Feuerbachstr[.] 29II

---

A C. [1] B. Sruoga  
München, Theresien str. 124 Pens. Segl.

Iš Lietuvos aš [2] I lapkr. Tai dabar nieko nežinau. Vanda [3] kol kas Berlyne. Jos adresas: „Berlin, Moabit, Cuxhavener str. 15, Gartenhaus Noske“.

Aš pasisamdžiau vokiečių kalbos učitelių [4] ir kalu kaip durnas. O į svečius vis tik atvažiuok [5]. Mano kambary stovi antra lova zopostui – galėsi gulėt – minkšta ir šilta. O aš pypkę kūrijū – ar Tu nenori kartais? Taip pat ir lašinių turiu, a?

Kloniojuos[,] geros sveikatos tau ir tavo žmonai, ir vaikeliams [6]. Parašyk Jadzės [7] ir Šimkaus [8] adresą.

Balys [9]

### KOMENTARAI

[1] AC. *santr, pranc* d'adresse complément =papildomas adresas.

[2] Balys Sruoga 1921 m. lapkričio mėn. buvo ką tik įsimatrikuliavęs į Miuncheno universitetą, kur iki 1924 m. studijavo slavų filologiją, meno ir vokiečių literatūros istoriją.

[3] Vanda Daugirdaitė iš Lietuvos išvyko studijuoti į Berlyno universitetą, įstojo į Filosofijos fakultetą, pasirinko istoriją.

[4] Iš *rus* =mokytojas.

[5] Albinas Rimka, Balio Sruogos bičiulis, tuo metu (1921–1923) tęsė anksčiau pradėtas studijas Frankfurto prie Maino Visuomenės ir prekybos mokslų akademijoje.

[6] Balys Sruoga juokauja, nes Albinas Rimka dar buvo nevedęs. Albinas Rimka anksčiau taip pat šelmiškai rašė Baliui Sruogai: „Kokių perkūnų tu ten šėtonuojies kaip koks biasas raguotas ir ką tu ten zobilduoji tai apie apsivedimus, tai apie nekaltybes? Nei man rūpi apsivedimas, nei nekaltybės – nes gyvenu seno kavalieriaus gyvenimu ir net egzaminais nesirūpinu, nors liepos mėnesį žadu „egzaminą“ laikyti – be daktaro ir be felčerio – arba jeigu nori – tik felčerio. Tik, jeigu aš tuos egzaminus išlaikysiu – tai bus stebuklas arba velnio pagalba – nes aš ir dabar visko mokinuos, tik ne to, ko reikia kvotimams. / Tegū juos velniai su visokiais vokiškais „rechtais“, „rechnungais“ ir „pflégemish“ – juk man jų niekad nereikės ir kam aš jų mokysiuos? Kad per kvotimus į vieną kvailą klausimą gerai atsakyti? Tegū jie pasikaria! / Labai tavęs man gaila, kad alaus negali gerti – tai tikrai yra Dievo koronė. O mano fanaberija yra ne didesnė, kai tavo. / Albinas / 1920. VI. 19.“ (Albino Rimkos atvirlaiškis Baliui Sruogai, iš Frankfurto prie Maino – į Miuncheną, 1921-06-19, in: *LLTI BR*, f. 53, b. 836, l. 1r-v).

[7] Jadvyga Čiurlionytė, etnomuzikologė, jaunesnioji Valerijos Čiurlionytės sesuo. Nuo 1920 m. studijavo Leipcigo konservatorijoje.

- [8] Stasys Šimkus, kompozitorius. 1921-1922 m. studijavo kompoziciją Leipcigo ir Berlyno konservatorijose.
- [9] Tai Balio Sruogos atsakymas į Albino Rimkos atvirutę, siųstą 1921-11-10 (Miunchene gautą 11 d.). Albinas Rimka rašė: „Gerai, kad esi Miunchene; aš čia ir vienas: galėtum ir į svečius atvažiuoti; Ar senai iš Lietuvos? Ar ką žinai? Ar Vanda Leipcige?“ (*MLLM* 3961). Albino Rimkos atvirukas iš pradžių adresuotas į Bamberger Hof[el], paskui ši nuoroda nubraukta ir peradresuota į Theresien str. 124 Pension Segl. (*LLTI BR*, f. 53, b. 1290, l. 120).